

## جمالية بنية التقابل في الشعر الصوفي -شعر ابن الفارض نموذجاً-

عبد الناصر أشلواو

جامعة سيدي محمد بن عبد الله (المغرب)

### الملخص:

إن بنية التقابل في الشعر الصوفي لها خصوصية متميزة، تكمن في كون الثنائيات المتقابلة غير متناقضة إلا في ظاهر العبارة، أما في العمق فهي متآلفة متكاملة. وقد كشف تحليلنا لأبيات من شعر الخمرة والغزل عند ابن الفارض أن كل الثنائيات التقابلية تنصهر في بوثة واحدة، حين يتحقق ابن الفارض بالفناء في ذات المحبوب (الذات الإلهية) فيصبح الكل واحداً، سواء في حبه الصوفي أو في خمرته الأزلية. إن هذه الميزة التي انفرد بها الشعر الصوفي جعل بنية القصيدة العربية التقليدية تعرف تحولا واضحا على مستوى بنية التقابل حيث كان لوجدان الصوفي الفياض بالإلهامات الإلهية والفتوحات الربانية دور أساسي في زعزعة الأضداد في كيانه، لينعكس ذلك في إبداعه، فتحول الاختلاف إلى ائتلاف، والتعدد إلى وحدة. ويعني ذلك أن بنية التقابل - باعتبارها بنية أسلوبية متميزة - مدخل أساسي من مداخل رفع الحجاب عن جماليات الإبداع الفني وكشف النقاب عن أسرار التجربة عند المبدع.

الكلمات المفتاحية: الشعر الصوفي - ابن الفارض - بنية

التقابل-

## The poetics of opposition structure in Sufi poetry, Ibn al-Fard's poetry as a model

### Absract:

The structure of opposition in Sufi poetry has a distinct peculiarity, which lies in the fact that the opposing dualities are not contradictory except in the explicit part of the phrase, however in the implicit part they are monolithic and complementary. Our analysis of verses from Ibn al-Farid's poetry of wine and love revealed that all the contrasting dualities fuse into a single bond, when Ibn al-Farid realizes the annihilation in the same beloved (the divine self), then the whole becomes one in his mystical love. This feature that was unique to Sufi poetry made the structure of the traditional Arabic poem know a clear shift in the structure of the opposition, as the sufi sentiments overflowing with divine inspirations and divine conquests played a fundamental role in destabilizing opposites in its being, to be reflected in its creativity, so the difference turned into a coalition, and the multiplicity into unity. This means that the structure of opposition - as a distinct stylistic structure - is one of the entrances to lift the veil on the aesthetics of artistic creativity and to unveil the secrets of the experience of the creative mind.

**Key words:** Sufi poem, Ibn -ul-Faredh, structure of cartography

### تمهيد :

تعد بنية التقابل من البنيات الأسلوبية الأساسية التي تميز القصيدة العربية القديمة، فقد وجد الشعراء فيها أداة ناجعة للإمساك بالمعاني المنفلتة لحظة الإبداع وأداة لإبلاغ المعنى للمتلقي، هذا الأخير لاشك أنه يجد لذة حين يقف أمام ثنائية ضدية يحضر من خلالها عالمن متنافرين متباعدين، بل تزيد هذه اللذة التي يمكن وصفها بالتفاعل الجمالي لحظة تلقي الإبداع، حينما تخرج الثنائية الضدية عن مستواها الحقيقي والمعياري الذي يتعارض فيه الضدان ويتنافر فيه المختلفان إلى ثنائية ضدية مؤتلفة ومتكاملة، أي تعارض في الظاهر وتآلف في الباطن، ذلك ما تجسده بنية التقابل في الشعر الصوفي.

فلئن تحدث البلاغيون عن أقسام من التقابل تشمل الحقيقي والاعتباري والمجازي والمتعلق والرمزي والموضعي أو الموقعي<sup>(1)</sup>، فإن الأمر الجامع بينها هو علاقة المواجهة والمعارضة بين شيئين، عكس ما أشرنا إليه بخصوص التقابل في القصيدة الصوفية، إذ لم يعد لمعنى التعارض مكان، ومتى أردنا أن نقرأ النص الصوفي بذلك سيضيع منا المعنى لا محالة. ذلك أن العلاقة بين الطرفين المتقابلين أو المتطابقين قائمة على أساس التكامل والتآلف كما سبقت الإشارة، بل يتجاوز ذلك إلى العلاقة الجدلية أو بالأحرى الشرطية؛ فلا قبض بدون بسط ولا جمع بدون فرق، والفناء شرط البقاء والمقام لا بد له من حال، ولا صحو بدون سكر ولا غيبة بدون حضور، ولا هيبة بدون أنس...

وبناء عليه فإن تحليلنا لأبيات من شعر ابن الفارض تحليلاً أسلوبياً يركز أساساً على بنية التقابل سيكشف لنا عن جزء من أسرار التجربة الصوفية لدى سلطان العاشقين عمر بن الفارض، كما سيرفع النقاب عن التحول الذي لحق بنية التقابل في القصيدة العربية التقليدية.

### أولاً: مفهوم التقابل:

يقوم التقابل على علاقة التعارض والتباعد بين شيئين حيث يكون أحدهما مواجهة للآخر<sup>(2)</sup>. ويتحقق هذا المفهوم في الدرس البلاغي عن طريق المطابقة والمقابلة؛ فالمطابقة أو الطباق يعني تقابل واحد بواحد، أما المقابلة فتعني مقابلة اثنين باثنين أو ثلاثة بثلاثة أو أكثر. ولعل الفرق بينهما يرجع إلى العدد كما ذهب إلى ذلك أكثر البلاغيين، يقول صاحب العمدة: "فإن جاوز الطباق ضدّين كان مقابلة"<sup>(3)</sup>، ويرى الدكتور محمد الهادي الطرابلسي "أن هاتين الظاهرتين الأسلوبيتين لا تختلفان في الحقيقة إلا في درجة المدى والعمق"<sup>(4)</sup>.

وإذ لسنا هنا بصدد تفصيل الكلام في الطباق والمقابلة فإنه جدير بنا أن نشير إلى أن الطباق نوعان: الطباق الحقيقي ويشمل طباق السلب والإيجاب وطباق التناقض والتدبيح، ثم الطباق

---

(1) ينظر ظاهرة البديع عند الشعراء المحدثين، د محمد الواسطي، دار نشر المعرفة، ط 1، ص 2003، ص 201.

(2) المعجم الفلسفي، جميل صليبا، دار الكتاب اللبناني، مكتبة المدرسة بيروت، ج 1، ص: 318.

(3) العمدة في محاسن الشعر وآدابه، ابن رشيق، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد، دار الجيل، بيروت، ط 5، ص: 1401هـ/ 1981م. ج 2، ص: 15.

(4) خصائص الأسلوبية في الشوقيات، د. محمد الهادي الطرابلسي، منشورات الجامعة التونسية، 1981م، ص: 95.

الاعتباري ويشمل المجازي والمتعلق والرمزي. أما المقابلة فتشمل مقابلة اثنين باثنين، مقابلة ثلاثة بثلاثة، مقابلة أربعة بأربعة (5).

### ثانيا: بنية التقابل في الحقل الصوفي:

إن الناظر في الحقل الصوفي يجد أن الثنائية الضدية حاضرة في مصطلحاته بادية في مختلف استعمالاته، لكن هذه الثنائية الضدية - في حقيقة الأمر - لا تعدو أن تكون كذلك إلا في دلالاتها اللغوية الظاهرة أما في العمق فليست كذلك، إذ ليست العلاقة بين الكلمات المتقابلة قائمة على التضاد والتنافر والاختلاف كما قد يبدو للعيان في ظاهر الأمر، بل العلاقة قائمة أساسا على التكامل والتقارب والائتلاف.

ومن أجل صور هذا التداخل والتآلف بين المتقابلات في المعجم الصوفي ما نجده في قول الإمام الجنيد: "الخوف من الله يقبضني، والرجاء منه يبسطني والحقيقة تجمعني والحق يفرقني، إذا قبضني بالخوف أفناني عني، وإذا بسطني بالرجاء ردني علي، وإذا جمعني بالحقيقة أحضرني، وإذا فرقني بالحق أشهدني غيري فغطاني عنه، فهو تعالى في ذلك كله محركي غير ممسكي وموحشي غير مؤنسي، فأنا بحضوري أذوق طعم وجودي فليته أفناني عني فمتعني أو غيبني عني فروحني" (6).

فإذا تأملنا هذا القول نجده يبنى على رؤية تقابلية تعكس أحوال العبد ومقاماته في طريق السير إلى الله، وقد تجسدت هذه الرؤية في الثنائيات التقابلية الآتية: الخوف والرجاء، القبض والبسط، الجمع والفرق، الفناء والبقاء، الحضور والغيبة، الشهود والحجب، الحركة والسكون، الوحشة والأنس...، إنها ثنائيات ضدية في ظاهر اللفظ لكنها في العمق بعضها يقود إلى بعض في سياق مستمر قائم على التكامل والائتلاف بدل الاختلاف، والتقارب بدل التباعد كما سيتضح في الدلالة الاصطلاحية الصوفية لهذه الثنائيات، والتي سنورد نماذج منها على سبيل المثال لا الحصر:

---

(5) ينظر ظاهرة البديع عند الشعراء المحدثين، محمد الواسطي، ص: 202 وما بعدها.

(6) الرسالة القشيرية في علم التصوف، عبد الكريم القشيري، تح هاني الحاج، المكتبة التوفيقية، ص: 121.

**1- الخوف والرجاء:** "الخوف والرجاء مقامان شريفان من مقامات أهل اليقين، وهما كائنان في صلب التوبة النصوح؛ لأن خوفه حمله على التوبة، ولولا خوفه ما تاب، ولولا رجاؤه ما خاف؛ فالرجاء والخوف يتلازمان في قلب المؤمن ويعتدل الخوف والرجاء للتائب المستقيم في التوبة" (7).

وقد نقل ابن القيم كلاماً لأبي علي الروذباري قوله في هذا السياق: "الخوف والرجاء كجناحي الطائر، إذا استويا استوى الطير وتم طيرانه. وإذا نقص أحدهما وقع فيه النقص" (8).

وبناء عليه فإنه لا خوف بدون رجاء ولا رجاء بدون خوف، فهما وجهان لعملة واحدة، إنها إذن منزلة من منازل الإيمان خوف من غير قنوط، ورجاء من غير غرور (9).

**2 - القبض والبسط:** يقول صاحب الرسالة القشيرية: "هما حالتان بعد ترقى العبد عن حالة الخوف والرجاء، فالقبض للعارف بمنزلة الخوف للمستأنف، والبسط للعارف بمنزلة الرجاء للمستأنف..." (10).

إن القبض والبسط - إذن - واردان يردان على القلب، فيتجان أحوال الانقباض أو الانقباض لصاحبهما؛ "فالقبض أن يرد على قلبه وارد موجب إشارة إلى عتاب ورمز باستحقاق تأديب فيحصل في القلب لا محالة قبض، وقد يكون موجب بعض الواردات إشارة إلى تقريب أو إقبال بنوع لطف وترحيب فيحصل للقلب بسط. وفي الجملة قبض كل أحد على قدر بسطه، وبسطه على حسب قبضه" (11).

يتضح من هذا أن قلب العبد يتقلب في أحوال القبض والبسط بحسب مقام صاحبه، وهما حالان متلازمان قد يكون أحدهما سبباً للآخر، فالقبض يوجب البسط كما أن البسط يوجب القبض، ودوام الحال من المحال.

---

(7) موسوعة مصطلحات التصوف الإسلامي، د. رفيق العجم، مكتبة لبنان ناشرون، ط 1، 1999، مادة خوف، ص: 344.

(8) مدارج السالكين بين إياك نعبد وإياك نستعين، ابن القيم، تح محمد حامد الفقي، توزيع دار الرشاد الحديثة - الدار البيضاء المغرب، ج 2، ص: 36.

(9) جمالية الدين، د. فريد الأنصاري، منشورات ألوان مغربية، ط: 1، 1427 هـ / 2006 م، ص: 168.

(10) الرسالة القشيرية، عبد الكريم القشيري، ص: 120.

(11) م. ن، ص: 121.

**3- الجمع والفرق:** الفرق ما يكون كسبا للعبد من إقامة العبودية وما يليق بأحوال البشرية، والجمع ما يكون من قبل الحق من إبداء معان وإسداء لطف وإحسان<sup>(12)</sup>، أي أن الجمع والفرق صفتان ملازمتان للعبد في أحواله وأفعاله اتجاه مولاه، إذ "لا بد للعبد من الجمع والفرق فإن من لا تفرقه له لا عبودية له، ومن لا جمع له لا معرفة له، فقوله تعالى: {إياك نعبد} إشارة إلى الفرق وقوله {إياك نستعين} إشارة إلى الجمع، وإذا خاطب العبد الحق سبحانه بلسان نجواه إما سائلا وداعيا أو مثنيا أو شاكرا أو منفصلا أو مبتهلا قام في محل التفرقة، وإذا أصغى يسره إلى ما ينجيه به مولاه واستمع بقلبه ما يخاطبه فيما نداه أو ناجاه... فهو يشاهد الجميع"<sup>(13)</sup>، ومعنى ذلك أن العبد عليه أن يجمع همته في أن تكون كل الهموم هما واحدا، فيكون همه لله وبالله ومن الله، وعليه كذلك - في الآن ذاته - أن يفرق بين همومه وحظوظه، وبين طلب موافقة الله<sup>(14)</sup>.

ومن هنا فإن الفرق يقود إلى الجمع والجمع علامة على ترقى العبد في أحواله الإيمانية ومقاماته الإحسانية.

إن هذه الثنائيات الصوفية وغيرها كثير<sup>(15)</sup> لا تأتي متنافرة متعارضة كما اتضح من النماذج السابقة وإنما يلزم بعضها البعض بل يحتاج الطرف منها إلى الآخر، فقد اتضح أنه لا خوف بدون رجاء ولا رجاء بدون خوف فهما مثل جناحي الطائر، والقبض والبسط متلازمان؛ فقد تبين أن قبض كل أحد على حسب بسطه، وبسطه على حسب قبضه، كما أن مقام الجمع يستوجب بدءا مقام الفرق، فلا جمع بدون فرق، بل يصح القول إن الفرق باب الجمع؛ فلولا مناجاة العبد لمولاه في محل الفرق ما كان ليصغي لنداء الحق في قلبه وهو في محل الجمع، والسكر يعقبه الصحو، والتحلي مقدمة للتخلي وقد يكون التخلي من أجل التحلي ثم التجلي وهكذا دواليك.

وخلاصة القول فإن بنية التقابل في الحقل الصوفي لها خصوصيتها المتميزة - كما سبقت الإشارة فهي تتجاوز التقابل بمعناه البلاغي المعياري إلى تقابل رمزي روحاني يستمد جذوره من

(12) م.ن، ص: 126.

(13) م.ن، ص: 126.

(14) معجم ألفاظ الصوفية، د. حسن الشرقاوي، مؤسسة مختار للتوزيع، القاهرة، ط: 1، 1987، ص: 109.

(15) من ذلك أيضا: الصحو والسكر، الذوق والشرب، المحو والإثبات، الستر والتجلي، التلوين والتمكين، القرب والبعد، التحلية والتخلية، الجلال والجمال، الحال والمقام...

صميم التجربة الصوفية، تلك التجربة التي حاولت أن تجد لنفسها مصطلحات خاصة<sup>(16)</sup>، جعلت لغة القوم حافلة بالرمز والإشارة، ولعل ذلك ما يجسده أدب المتصوفة عامة وشعرهم خاصة، ومن ذلك شعر سلطان العاشقين عمر ابن الفارض.

ثالثاً: بنية التقابل في شعر ابن الفارض: مقارنة أسلوية تأويلية تقابلية.

## 1- التقابل في الغزل الصوفي عند ابن الفارض<sup>(17)</sup>:

يقول سلطان العاشقين في تائيته الكبرى<sup>(18)</sup>:

وَمَوْنِي بِهَا، وَجَدًا حَيَاةً هَنِيئَةً  
فِيَا مُهْجَتِي دُوبِي جَوَى وَصَبَابَةً  
وَيَا نَارَ أَحْشَائِي أَقِيمِي، مِنْ الْجَوَى  
وَيَا حُسْنَ صَرِيرِي، فِي رِضَى مَنْ أُحِبُّهَا  
وَيَا جَلَدِي، فِي جَنْبِ طَاعَةِ حُبِّهَا  
وَيَا جَسَدِي الْمُضْنَى تَسَلَّ عَنِ الشِّفَا  
وَيَا سَقَمِي لَا تُبْقِي لِي رَمَقًا، فَقَدْ  
وَيَا صَحَّتِي، مَا كَانَ مِنْ صَحَّتِي أَنْقَضَ  
وَيَا كُلَّ مَا أَبْقَى الضَّنَى مِنِّي ارْتَحُلْ

وَأَنْ لَمْ أُمُتْ فِي الْحُبِّ عَشْتُ بِغُصَّةٍ  
وَيَا لَوْعَتِي كُونِي، كَذَاكَ، مُذِيَّتِي  
حَنَائِي ضُلُوعِي، فَهِيَ غَيْرُ قَوِيمَةٍ  
تَحْمَلُ، وَكُنْ لِلدَّهْرِ بِي غَيْرَ مَشْمَتٍ  
تَحْمَلُ، عَذَاكَ الْكُلَّ، كُلَّ عَظِيمَةٍ  
وَيَا كَبَدِي، مِنْ لِي بَأْنٍ تَتَفْتَتِي  
أَبِيْتُ، لِبُقْيَا الْعِزِّ، ذُلَّ الْبَقِيَّةِ  
وَوَضْلُكَ فِي الْأَحْشَاءِ مِثْلًا كَهَجْرَةٍ  
فَمَا لَكَ مَاؤَى فِي عِظَامِ رَمِيمَةٍ

(16) تجدر الإشارة هنا إلى أن المصطلح الصوفي له خصوصية أساسية تتحدد في كونه ناتج أساساً عن المعرفة القلبية باعتبارها ليست ناتجة عن الفكر أو العقل أو النظر، بل هي ثمرة من ثمار التجربة الروحية بين العبد وربّه. ينظر المصطلح الصوفي: الماهية والدلالة، د. طرشي سيدي محمد، مجلة مصطلحيات، ع 6 محرم 1436هـ/ نونبر 2014م، ص: 72.

(17) هو أبو حفص عمر ابن أبي الحسن الحموي الأصل، المصري المولد و الدار. قال عنه ابن خلكان. "كانت ولادته في الرابع من ذي القعدة سنة ست وسبعين وخمسائة بالقاهرة، وتوفي بها يوم الثلاثاء الثاني من جمادى الأولى سنة اثنين وثلاثين وستمائة، ودفن من الغد في سفح المقطم". لكن رغم ما أثبتته ابن خلكان فقد اختلف في ولادته، إلا أن الكل يجمع على وفاته في التاريخ المذكور. ينظر شعر ابن الفارض، دراسة في فن الشعر الصوفي، للدكتور عاطف جودة نصر، دار الأندلس، بيروت، لبنان، ط1، 1406هـ، 1986م، ص5.

(18) ابن الفارض (عمر): ديوان ابن الفارض، شرحه وقدم له مهدي محمد ناصر الدين، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط: 1، 1410هـ/ 1990م، ص: 78 79.

يتحدد سياق هذه الأبيات في غرض الغزل الصوفي، الذي يتعلق فيه الصوفي بحب الذات الإلهية. وإذا كان شعراء العشق الإلهي قد وظفوا لغة شعراء الغزل للتعبير عن شدة تعلقهم بمحبتهم الذي هو الله، فإن ابن الفارض ما لقب بسلطان العاشقين إلا لأنه عبر عن عاطفته الجياشة وعشقه الفياض للذات الإلهية بصدق وإخلاص.

وقد عبر عن تجربته بلغة فنية تستقي ألفاظها بلغة الغزل كما هو عند العرب قديماً، لكن في حلة صوفية جديدة، جعلت لغة ابن الفارض رمزية بامتياز.

واللافت للنظر في هذه الأبيات وغيرها أن التقابل قد شكل ظاهرة مثيرة في شعر ابن الفارض سواء ما كان منه في الغزل أو الخمرة الإلهية أو المناجاة مع الله أو مكابداته في سيره إلى الله... الأمر الذي جعل منه بنية أسلوبية جديدة بأن تكشف عن دورها الجمالي في التعبير عن التجربة الصوفية.

ولعل ما يجمع الأبيات قيد الدراسة والتحليل هو ثنائية الحياة والموت في ظلال المحبوب، والمحبوب هنا كما هو معلوم هو الذات الإلهية، ذلك أن الشاعر يرى أن حياته لن تكون هنية إلا إذا مات هيأما في ذات من يحب، ونجده يؤكد هذا المعنى بقوله في الشطر الثاني من البيت الأول " وإن لم أمت في الحب عشت بغصة " وكم كان الشاعر بليغاً حين عبر عن انتفاء الشرط (الموت في الحب) بغصة، والغصة ما يحصل للمرء في حلقه ويرغب إزالته على وجه الاضطراب كما هو معلوم، وكذلك الشاعر إذا لم يمت في حب محبوبه لا شك سيعيش حال من به غصة، دلالة على عدم تحقيق الرغبة وإشباع المرغوب فيه .

ويتحدد التقابل في هذا البيت في ما يلي:

الموت وجد # حياة هنية

الموت في الحب # العيش بغصة

إن الحياة السعيدة للشاعر موقوفة على الفناء في ذات المحبوب، فإذا تحقق ذلك سعد الشاعر وعاش حياة هنية، ولعل الجميل في هذا المعنى أن الثنائيات المتقابلة غير قائمة على التضاد والتخالف بقدر ما هي قائمة على الشرط الذي يحقق الشروط فلا حياة هنية بدون الموت وجداً، ولا عيش يحلو للعاشق دون الغرق في بحر هوى المحبوب، لقد قادنا التقابل الشرطي هنا إلى التداخل والتكامل بين العناصر المتقابلة، فصارت المعاني تحوم في دائرة التآلف والتقارب بدل التنافر والتباعد.



ومن أجل أن يحضى ابن الفارض بالهناء ورضى المحبوب دعى مهجته ولوعته أن يذوبا جوى  
وصباة في ذات المحبوب كما دعى نار أحشائه بأن تقوم ضلوعه:

ويا نار أحشائي أقيمي من الجوى حنايا ضلوعي فهي غير قويمه

والحق أن النار لن تزيد أضلاع الشاعر إلا تحنية واعوجاجا، مما يشى أن ابن الفارض يريد أن  
يقوم الشيء بنقيضه، والبيت فيه تقابل رمزي على مستوى المعنى، يتمثل في: النار# تقويم.

ولئن بدا أن نار الحشى لا يمكن أن تقوم حنايا الأضلاع فإنه في نار الحب حين يصل درجة  
الجوى ويتجمل بالصبر والتجلد والتحمل يصير أمرا ممكنا. وقد أبدع الشاعر حين جمع بين المتناقضين  
وجعل الشيء يبني نقيضه، فالطريق إلى نيل الرضى هو إيقاد النار في هذه الطريق حتى تصير موقدة،  
أنثذ يمكن للأعضاء المنحنية أن تقوم وتستقيم، وذلك هو الرضى، كيف لا والذهب لا يصفى إلا  
بالنار الموقدة.

وقد قابل الشاعر في البيت السادس بين كلمتين: المضني والشفاء، في صورة طباق حيث تعود  
كلمة المضني إلى الجسد المريض، وضده الشفاء وليس غريبا أن نجد ابن الفارض لا يرغب في الشفاء  
وهو في هذا الحال، لأنه يؤمن أن عشق الذات الإلهية لا بد أن تظهر أمراته على الجسد، ولسان حاله  
يقول: الشفاء هو السقم والعلاج هو عين المرض، كيف لا، والعاشق يحترق بنار الشوق إلى لقاء  
المحبيب، سيما إذا كان المحبوب هو الذات الإلهية مصدر المحبة والمودة.

والبيت السابع والثامن يتضمنان تقابلا بين ثنائيتين هما: العز والذل، الوصل والهجر، وهما  
ثنائيتان ضديتان كما هو معلوم، لكن عند ابن الفارض ليستا كذلك، فقد أقر الشاعر أن حصول عزه  
عند محبوبه رهين ببقاء ذله، ولن يكتمل وصله للمحبيب دون هجره لنفسه، ولذلك وجدنا جسمه قد  
أسقم وأحترقت أحشائه بنار الجوى.

إن هذه الثنائيات التقابلية عند ابن الفارض في غزله الصوفي لتكشف عن حقيقة مفادها أن  
التباعد والتنافر في التجربة الصوفية ينقلبان إلى تألف وتكامل يحققان مرغوب الشاعر الصوفي، ولا  
شك أنها عدة الطريق وزاد المريد الطالب لبلوغ الحقيقة الإلهية والفناء في ذات المحبوب.

وعليه، فإن هذه التقابلات حينما ترتبط بحب الذات الإلهية تصبح أحوالا ومقامات يترقي من  
خلالها العبد السالك، فقد ذاق ابن الفارض مرارة التعلق بالمحبوب قبل أن ينال الرضى، كما عاش  
الهجر قبل أن يفوز بالوصل، كما أبقي من ذله له، فنال عزه به.

وهكذا تجمع الثنائيات السابقة في حُضن ثنائية الحياة والموت لكنها موت من أجل الحياة وهجر من أجل الوصل كما يبين الجدول.

الحياة المهنية	الموت في الحب
حياة هنية	الموت وجدا
العيش بغصة	الموت في الحب
تقويم	النار
الشفاء	المضنى
العز	الذل
الوصل	الهجر

وبناء عليه يمكن القول: إن الأشياء في نظر ابن الفارض - والصوفي عامة - تكمن في أضدادها "فالمعنى لا يظهر إلا في الحس، والقدرة لا تظهر إلا في الحكمة، والعز لا يظهر إلا في الذل، وهكذا الأشياء كامنة في أضدادها" (19). وفي هذا المعنى قال الشاعر:

تذلل لمن تهوى، فليس الهوى سهل إذا رضي المحبوب صح لك الوصل

وقال أيضا:

إذا كان من تهوى عزيزا ولم تكن ذليلا له، فاقراً السلام على الوصل

## 2- التقابل في الخمرة الصوفية عند ابن الفارض:

يقول ابن الفارض في سياق وصف الخمرة الأزلية والتغني بها: (الطويل).

ونورٌ ولا نارٌ وروحٌ ولا جنسٌ	صفاءٌ، ولا ماءٌ، ولطفٌ، ولا هَـوَا
قديمًا، ولا شكْلٌ هناك، ولا رسمٌ	تقدّم كلّ الكائناتِ حديثُها
بها اختَجَبَتْ عن كلِّ من لا لَهُ فَهْمٌ	وقامت بها الأشياءُ ثم لحكمة
حَادَاً ولا جرمٌ تخلّله جُرمٌ	وهَامَتْ بها رُوحِي بِحَيْثُ تَمَارَجَا آتٌ
وكرمٌ ولا خمرٌ وفي أمّها أمٌ	وكرمٌ ولا خمرٌ، ولي أمّها أمٌ

(19) ينظر شرح ثائية البوزيدي في الخمرة الأزلية، أحمد ابن عجيبة، تح الثابت بنسليمان عبد الباري، المكتبة الصوفية، ط: 1418، 1هـ/ 1998م، ص: 64.

للف المعاني والمعاني بها تنمو  
فأرواحنا خمر وأشبأنا كرم  
وقبلية الأبعاد فهي لها حتم

ولطف الأواني، في الحقيقة، تابع  
وقد وقع التفريق، والكل واحد  
ولا قبلها قبل ولا بعد بعدها

إن المتأمل في الثنائيات المتقابلة في البيت الأول، يجد أن خمرة ابن الفارض أبعد ما تكون عن الخمرة الحسية المعتادة، فهي صفاء ولكن ليست ماء وهي لطف وليست هواء، وهي نور ولكن بعيدة عن النار ثم إنها روح وليست جسماً أو قل إنها روح بلا جسم، إنها إذن الخمرة الأزلية<sup>(20)</sup> التي تعود إلى زمن ما قبل حدوث الكائنات، حيث لا شكل هناك ولا رسم، كما هو واضح من خلال البيت الثاني. ثم إن هذه الخمرة الفارضية تتميز بكونها قد احتجبت لحكمة عن ما لم ينل حظ الفهم، إذ بها قامت الأشياء كلها.

ويذهب ابن الفارض إلى أنه قد امتزجت بها روحه واتحدت حيث أصبح الكل واحداً، (ثنائية الفرق والجمع/ الكل والجزء).

وعليه فقد ساهم التقابل بين الثنائيات السابقة في رفع الحجاب عن خمرة ابن الفارض التي لمح إليها ولم يصرح بها، والحق أن الأمر يتعلق بالذات الإلهية، فلطالما عبر الشاعر عن تقربه إلى الله كما في قوله: (الطويل).

وجاء حديث، في اتحادي، ثابت  
يُشير بحُبِّ الحق، بعد تقرب  
روايته في النقل غير ضعيفة  
إليه بنقل، أو أداء فريضة

وقد ارتبط نمو الحقيقة عند الشاعر بلطف المعاني، وهو الأصل أما لطف الأواني فهو تابع للمعاني كما اتضح من خلال التقابل الحاصل في البيت السادس بين الأواني والمعاني والذي تفرعت عنه ثنائيات خفية هي الأصل والفرع/ التابع والمتبوع، ويفيد ذلك أن الصوفية يجعلون من المعاني غاية الطلب في سلوكهم إلى حضرة ملك الملوك، مما يرقهم في منازل الإيمان ومقامات الإحسان، ومن ثم يشاهدون الأمور على حقيقتها، بسبب تفتق بصائرهم، إلى حد يصبح فيه الكل واحداً، فتظهر للشاعر وحدة الوجود ولا يرى في جميع الكائنات غير الله تعالى؛ ولعل المعاني المرتبطة بالذات الإلهية عند القوم " تجلت في قوالب الأواني الحسية، فإذا حصلت المعرفة، وصفت الفكرة و النظرة، تلطفت تلك

(20) الخمرة الأزلية عند القوم هي أسرار الذات الإلهية. ينظر شرح تائية البوزيدي في الخمرة الأزلية، أحمد ابن عجيبة، ص: 19.

الأواني وصارت عين المعاني"<sup>(21)</sup> ، وفي هذا المعنى قال الششتري: " لا تنظر إلى الأواني، وخض بحر المعاني لعلك تراني"<sup>(22)</sup> .

فقد قادتنا ثنائية الكل#واحد إلى معنى مفاده؛ أن ابن الفارض حينما تنكشف له الحقيقة لا يرى إلا الله في جميع الأشياء، وقد تفرعت عن هذه الثنائية ثنائية مماثلة وهي الفرق والجمع، فظاهر الأمر فرق وباطنه جمع، وهو ما عبر عنه بقوله في البيت السابع: أرواحنا خمر وأشباحنا كرم.

وقد اجتمعت هذه الثنائيات في هذا البيت: الكل#الجزء/ الأرواح#الأشباح/ الحمرة#الكرم/ التفريق#الوحدة، لتبين أن الأصل هو الوحدة وإنما وقع التفريق اتباعاً، ذلك أن قدم الذات الإلهية وأزليتها وتعاليتها عن الزمن سواء القبلي الأزلي أو البعدي السرمدي أمر حتمي. وكل ذلك صفات للخمرة الفارضية باعتبارها رمز للذات الإلهية التي هام فيها الشاعر حيث امتزجت روحه بها، كما يمتاز الكرم في الخمر.

وواضح أن هذه الثنائيات المتقابلة ليست متنافرة ولا متخالفة بل متكاملة، بحيث تحمل المعاني على الأواني، أما التفريق الذي يجعل المرء يرى عالين مختلفين عالم المخلوق وعالم الخالق، فراجع إلى تصور ظاهري لحقيقة باطنية هي الوحدة عند الصوفية، وخاصة أصحاب مذهب وحدة الوجود كابن عربي الحاتمي، وفي ظل هذه الوحدة والاتحاد الذي يقر به ابن الفارض في البيت الرابع ينتفي البعد الزمني سواء القبلي أو البعدي في حق الخمرة الصوفية الفارضية.

إن التقابل في هذه الأبيات يشتغل في سياق دلالي رمزي، جعل الدلالة تخرج عن معانيها الأصلية التقريرية لتعانق دلالات صوفية رمزية<sup>(23)</sup>، مرتبطة بالتجربة الروحية والشعرية لابن الفارض.

وهكذا يمكن القول إن الثنائيات التقابلية في الخمرة الصوفية عند ابن الفارض تلتقي في فناء الشاعر في ذات المحبوب (الذات الإلهية)، وذلك هو سر توافقها وتكاملها بدل تنافرها وتخالفها، إنها حقيقة خمرة التوحيد؛ تلك الخمرة الأزلية التي سكر بها ابن الفارض وصحبا، وغاب وحضر، وبها حصل له الفرق والجمع، الفناء والبقاء، الجلال والجمال، الهيبة والأنس، ويمكن اختزال ذلك في الجدول الآتي :

(21) م.ن. ص: 19.

(22) م.ن. ص: 19.

(23) ينظر الرمز الشعري عند الصوفية، عاطف جودة نصر، دار الأندلس، دار الكندي، ط 1، 1978، ص 19

الخمرة	الفارضية
صفاء	لا ماء
لطف	لا هواء
نور	لا نار
روح	لا جسم
حديثها	قديمها
لا جرم	جرم
لطف الأواني	لطف المعاني
التفريق	الكل واحد
قبلها قبل	بعدها بعد
خمرة التوحيد	(الخمرة الأزلية)

#### خاتمة :

بناء على ما سبق يتبين أن بنية التقابل في الشعر الصوفي لها خصوصية متميزة، تكمن في كون الثنائيات المتقابلة غير متناقضة إلا في ظاهر العبارة، أما في العمق فهي متألّفة متكاملة.

وقد كشف تحليلنا لأبيات من شعر الخمرة والغزل عند ابن الفارض أن كل الثنائيات التقابلية تنصهر في بوتقة واحدة، حين يتحقق ابن الفارض بالفناء في ذات المحبوب (الذات الإلهية) فيصبح الكل واحداً، سواء في حبه الصوفي أو في خمرته الأزلية.

إن هذه الميزة التي انفرد بها الشعر الصوفي جعل بنية القصيدة العربية التقليدية تعرف تحولا واضحا على مستوى بنية التقابل حيث كان لوجدان الصوفي الفياض بالإلهامات الإلهية والفتوحات الربانية دور أساسي في زعزعة الأضداد في كيانه، لينعكس ذلك في إبداعه، فتحول الاختلاف إلى اتئلاف، والتعدد إلى وحدة. ويعنى ذلك أن بنية التقابل - باعتبارها بنية أسلوبية متميزة - مدخل أساسي من مداخل رفع الحجاب عن جماليات الإبداع الفني وكشف النقاب عن أسرار التجربة عند المبدع.

#### لائحة المصادر والمراجع

ديوان ابن الفارض، شرحه وقدم له مهدي محمد ناصر الدين، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط: 1، 1410هـ/1990م.

جمالية الدين، د. فريد الأنصاري، منشورات ألوان مغربية، ط: 1، 1427هـ/2006م.  
خصائص الأسلوبية في الشوقيات، د. محمد الهادي الطرابلسي، منشورات الجامعة التونسية، 1981م.

الرسالة القشيرية في علم التصوف، عبد الكريم القشيري، تح هاني الحاج، المكتبة التوفيقية.  
الرمز الشعري عند الصوفية، عاطف جودة نصر، دار الأندلس - دار الكندي، ط 1، 1978.  
شرح تائية البوزيدي في الخمرة الأزلية، أحمد ابن عجيبة، تح الثابت بنسليمان عبد الباري، المكتبة الصوفية، ط: 1418هـ، 1998م.  
شعر ابن الفارض، دراسة في فن الشعر الصوفي، للدكتور عاطف جودة نصر، دار الأندلس، بيروت، لبنان، ط 1406هـ، 1986م.

ظاهرة البديع عند الشعراء المحدثين، د محمد الواسطي، دار نشر المعرفة، ط 1، س 2003.  
العمدة في محاسن الشعر وآدابه، ابن رشيق، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد، دار الجيل، بيروت، ط 5، س: 1401هـ/1981م.

مدارج السالكين بين إياك نعبد وإياك نستعين، ابن القيم، تح محمد حامد الفقي، توزيع دار الرشاد الحديثة - الدار البيضاء - المغرب.

المصطلح الصوفي: الماهية والدلالة، د. طرشي سيدي محمد، مجلة مصطلحيات، ع 6 محرم 1436هـ/نونبر 2014م.

معجم ألفاظ الصوفية، د. حسن الشرقاوي، مؤسسة مختار للتوزيع، القاهرة، ط: 1، 1987.  
المعجم الفلسفي، جميل صليبا، دار الكتاب اللبناني، مكتبة المدرسة بيروت، ج 1.  
موسوعة مصطلحات التصوف الإسلامي، د. رفيق العجم، مكتبة لبنان ناشرون، ط 1، 1999.